



Akciju sabiedrība „Latvenergo”

Vien. reg. Nr. 40003032949

Pulkveža Brieža iela 12, Rīga, LV-1230, Latvija

Tālr. (+371) 67728222,

[www.latvenergo.lv](http://www.latvenergo.lv), [info@latvenergo.lv](mailto:info@latvenergo.lv)

Rīgā

#REG-DATE# Nr. #REG-NUMBER#

Potenciālajiem kandidātiem /  
Potential applicants

## Par nolikuma skaidrošanu/ On clarification of regulations (skaidrojums/clarification Nr.4)

Saskaņā ar sarunu procedūras "2x250MVA sprieguma paaugstinošo transformatoru piegāde Rīgas HES" (ID Nr.IPR-67154) nolikuma 5.16. punktu sniedzam atbildes uz saņemtajiem jautājumiem:

**1.jautājums:** Atsaucoties uz iekārtu ražotāja lūgumu, lūdzam pagarināt pieteikuma iesniegšanas termiņu par 4 (četrām) nedēļām, kas saistīts ar lielo ražotāju lēno birokrātiski administratīvo kapacitāti: iepazīšanos ar nolikumu, tā tehniskajām un kvalifikācijas prasībām, to izvērtēšanu, juridisko jautājumu skaņošana un faktiskopieteikumu dokumentu sagatavošanu, parakstīšanu un nosūtīšanu.

*Atbilde: Pasūtītājs pagarina pieteikumu iesniegšanas termiņu par 2 (divām) nedēļām (līdz 2021.gada 13.decembra plkst. 14:00 pēc Latvijas laika).*

**2.jautājums:** Situācija globalajā preču tirgū ir strauji mainījusies pēdējos gados. Preču cenas nemitīgi palielinās un daudziem piegādātajiem ir radušās piegādes grūtības. Sakarā ar preču cenu tendencēm un svārstībām mēs neesam spējīgi piedāvāt fiksētas cenas spēka transformatoriem, ja cenu izmaiņas nav iespējamas. Lai pārvarētu šo situāciju, mēs piedāvājam papildināt iepirkuma nosacījumus ar cenu indeksāciju.

*Atbilde: Indeksācija būs iespējama un precīza indeksācijas formula tiks iestrādāta iepirkuma 2.posma nolikumā. Kandidāti kvalifikācijas pieteikumā var iesniegt savu viedokli par indeksāciju, bet gala lēmumu par indeksāciju pieņems sabiedrisko pakalpojumu sniedzējs un izmantojamā formula vienādi tiks piemērota visiem kvalificētajiem kandidātiem.*

**3.jautājums:** Nav skaidrs no iepirkuma dokumentiem vai dzesēšanas sistēmai jābūt piegādātai vai nē. Lūdzam izskaidrot vai transformatorus ir jāpiegādā kopā ar jaunu dzesēšanas sistēmu, vai arī jaunie transformatori tiks pievienoti pie esošās dzesēšanas sistēmas.

*Atbilde: Transformatorua iepirkuma līgums iekļaus dažu dzesēšanas sistēmu piegādi (piemēram eļļas sūknus, to vadības iekārtas, eļļas/ūdens dzesētājus u.t.t) kā arī informāciju, kas ir nepieciešama dzesēšanas sistēmas projekta izstrādei un instalācijas darbiem. Detalizētākā informācija tiks sniepta iepirkuma 2.posmā.*

**4.jautājums:** Nolikuma 6.2.1. punktā norādīts, ka Pretendents var balstīties uz ražotāja pieredzi. Vai mums ir jāslēdz partnerības līgums ar ražotāju, vai jāiekļauj viņu kā mūsu apakšuzņēmēju (un jāiesniedz visi kvalifikācijas dokumenti atbilstoši iepirkuma prasībām), ja balstāmies uz tā pieredzi (piegādāto 150 MVA un/vai augstākas jaudas transformatoru atsauces saraksts)? Vai būtu pietiekami iesniegt autorizācijas vēstuli (kas pilnvaro mūsu uzņēmumu iesniegt piedāvājumu un izpildīt visus nosacījumus, kas nepieciešami līguma izpildei) un ražotāja atsauces sarakstu lai izpildītu šī panta prasību?

*Atbilde: Nolikuma 6.2.1.punktā ir norādīta visa informācija, kādu kandidātam jāiesniedz, ja Kandidāts ir paredzējis līguma ietvaros piegādāt transformatorus, kuras viņš vai mātes komerc-/ uzņēmējsabiedrība vai kāda no saistītajām komerc-/ uzņēmējsabiedrībām neražo vai citādā veidā neizgatavo. Šādā gadījumā Kandidāts ir tiesīgs izvēlēties sadarbības formu ar ražotāju un iesniegt attiecīgos sarunu 1.posma nolikumā norādītos dokumentus.*

In compliance with the Clause 5.16 of the Regulations of Negotiated procedure "The supply of 2x250MVA generator step-up transformers for Riga HPP" (ID No.IPR-67154) we are responding to the received questions:

**Question 1:** With reference to the request of the equipment manufacturer, please extend the application submission deadline by 4 (four) weeks due to the slow bureaucratic capacity of large manufacturers: familiarization with the regulations, technical and qualification requirements, their evaluation, coordination of legal issues and preparation, signing and sending of actual application documents.

*Answer: The Employer extends application submission by 2 (two) weeks (**by December 13th, 2021 at 14:00 Latvian time**).*

**Question 2:** The situation in global commodity market has changed rapidly during last year. Commodity prices are increasing continuously and there are delivery difficulties from many suppliers. Due to commodity price trends and fluctuations, we are not able to offer the fixed price for power transformers if no price variation is possible. To overcome this situation, we propose to add price variation formula to tender conditions.

*Answer: Indexation will be possible and the exact indexation formula will be included into 2nd stage of Instruction for Tendering. Tenderers are allowed to provide their own opinion on indexation with their qualification applications, but final decision on this will be done by the Public service provider and indexation formula which will be used at the end will be equally applied for all qualified Applicants.*

**Question 3:** It is unclear from regulations whether transformers should be delivered with cooling system or not. Please clarify whether transformers should be supplied with their own new cooling systems, or new transformers should be connected to existing cooling systems.

*Answer: Transformer supply contract shall include supply of some equipment for cooling system (eg. oil pumps, oil/water coolers, control equipment etc ) and design input for the design and installation of the rest of the cooling system by others. The more detailed information will be provided with the 2nd stage of the procurement.*

**Question 4:** In article 6.2.1. of provisions is indicated that Applicant can rely of manufacturer's experience. Do we need to sign a partnership agreement with manufacturer or include them as our subcontractor (and provide all qualification documents in accordance with the procurement requirements) if we rely on their experience (reference list of supplied 330 kV 150 MVA of higher power transformers)? Would it be enough to submit a Letter of Authorization (authorizing our company to submit an offer and to fulfil all conditions in order to perform a contract) and manufacturer's reference list in order to fulfill requirement of this article?

*Answer: Clause 6.2.1 of Applicant Qualification (Selection) Regulations indicate all information which shall be submitted by the Applicant if he intends to supply transformers, which an Applicant or its parent company or any of its associated companies does not manufacture or otherwise produce. In this case, Applicant is entitled to choose the form of cooperation with the manufacturer and to submit the corresponding documents specified in the Regulations of 1st stage of the Negotiated Procedure.*

*Šis dokuments ir parakstīts ar drošu elektronisko parakstu un satur laika zīmogu.*

Projektu vadītājs

Aigars Greitāns

Aigars Greitāns 67728270, 29431215